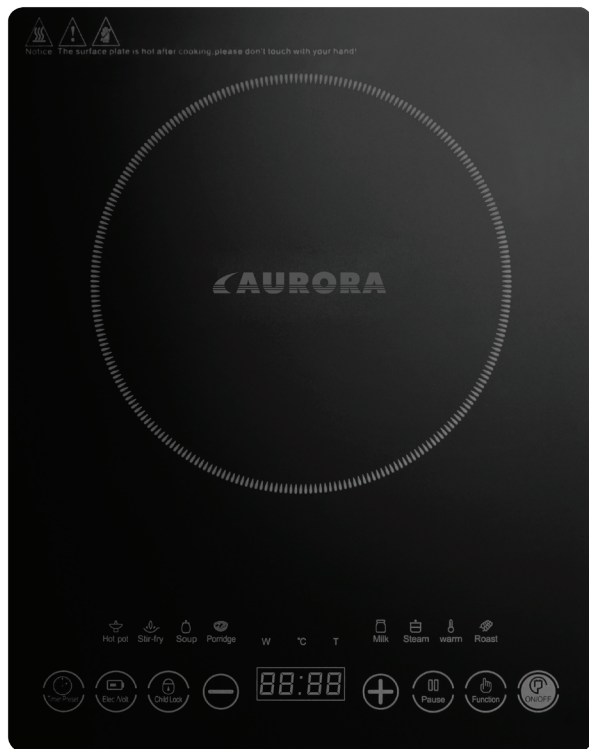


AURORA®

AU 4470



Electric INDUCTION COOKER

ONLY FOR HOUSEHOLD USE

www.aurora-ua.com

www.aurora-tm.com

Опис схеми приладу

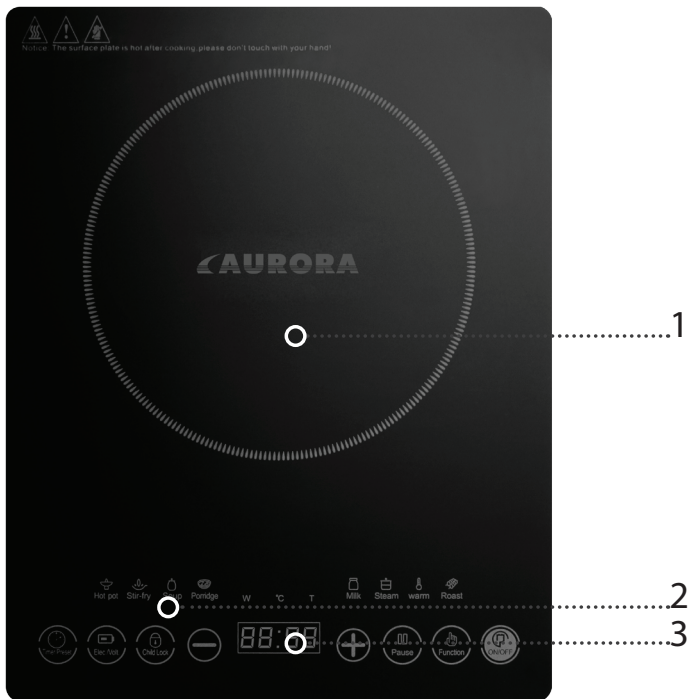
1. Робоча поверхня
2. Панель управління
3. ЖК-дисплей

Описание схемы прибора

1. Рабочая поверхность
2. Панель управления
3. ЖК-дисплей

Components

1. Working surface
2. Control panel
3. LCD display



ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

- Уважно прочитайте дану інструкцію перед експлуатацією виробу, та щоб уникнути поломок.
- Використовуйте плитку тільки за прямим її призначенням.
- Неправильне поводження може призвести до поломки виробу, нанести матеріальний збиток або заподіяти шкоду здоров'ю користувача. Виріб призначений тільки для домашнього використання. Не використовуйте в промислових та комерційних цілях.
- Перед першим вмиканням перевірте, чи відповідають технічні характеристики, зазначені на виробі, параметрам електромережі.
- Металеві предмети, такі як ножі, виделки, ложки і кришки, не слід класти на робочу поверхню, оскільки вони можуть нагрітися.
- **УВАГА!** Не використовуйте виріб поза призначенням, у сирих підвальних приміщеннях або поруч з басейном. Не використовуйте в приміщеннях де зберігаються легкозаймисті речовини та розпоршуються аерозолі.
- Не занурюйте виріб або шнур живлення у воду та інші рідини.
- При підключенні виробу до електричної мережі не використовуйте подовжувач та перехідники.
- Не використовуйте виріб з пошкодженим електрошнуром або вилкою, а також після того, як виріб занурили у воду або пошкодили будь-яким іншим чином.
- **УВАГА!** Щоб уникнути перевантаження мережі живлення, не підключайте виріб одночасно з іншими потужними електроприладами до однієї і тієї ж лінії електромережі.
- **УВАГА!** Не беріться за мережевий шнур і за вилку мережевого шнура вологими руками.
- При відключенні виробу від мережі живлення не тягніть за шнур, тримайтеся рукою за вилку.
- Уникайте торкання електрошнуром гарячої поверхні та гострих кромок.
- Кожного разу перед вмиканням перевіряйте цілісність ізоляції мережевого шнура.
- Не піддавайте виріб дії прямих сонячних променів.
- Не підігрівайте їжу в герметичних контейнерах, таких як консервні банки. Оскільки це може призвести до вибуху контейнера.
- Щоб уникнути ураження електрострумом не намагайтеся самостійно розбирати і ремонтувати виріб.
- Не вмикайте плитку з порожніми ємностями.
- Не використовуйте металевий посуд, який може подряпати покриття робочої поверхні.
- Не ставте виріб в безпосередній близькості від стіни та меблів. Вільний простір навколо приладу має бути не менше 30-40 см.
- **УВАГА! ОСОБИ, ЩО МАЮТЬ КАРДІОСТИМУЛЯТОР, НЕ ПОВИННІ ЗНАХОДИТИСЯ НА ВІДСТАНІ БЛИЖЧЕ 60 CM ВІД ІНДУКЦІЙНОЇ ПЛИТКИ ПІД ЧАС ЇЇ РОБОТИ.**
- **УВАГА!** Під час роботи виріб нагрівається!
- Для ремонту і регулювання виробу звертайтеся в найближчий сервісний центр.
- Будьте особливо уважні при використанні виробу в безпосередній близькості від дітей.
- Не залишайте ввімкнений виріб без нагляду. Завжди вимикайте виріб і відключайте його від електричної мережі, якщо ви їм не користуєтесь.
- Виріб не призначений для використання особами (включаючи дітей) із зниженими фізичними, чуттєвими або розумовими здібностями, або за відсутності у них досвіду, або знань, якщо вони не знаходяться під контролем чи не проінструктовані про використання виробу особою, відповідальною за їх безпеку.
- Діти повинні перебувати під контролем для недопущення гри з виробом.
- Не використовуйте приладдя, що не входять в комплект поставки.
- **УВАГА!** За недотримання правил безпеки, під час експлуатації, виробник має право відмовити в гарантійному ремонті приладу.
- **УВАГА!** Не дозволяйте дітям грати з поліетиленовими пакетами або пакувальною плівкою. Загроза задухи!
- **УВАГА!** Щоб уникнути опіків, не торкайтесь робочої поверхні під час і безпосередньо після приготування їжі. Під час роботи приладу, робоча поверхня не нагрівається, але її нагріває гарячий посуд.

- **УВАГА!** Завжди перевіряйте температуру готуваної їжі, особливо, якщо вона призначена для дітей. Не подавайте страви до столу відразу ж після приготування, дайте їм трохи охолонути.
- **УВАГА!** Не використовуйте виріб поза приміщенням.
- **УВАГА!** Встановлюйте прилад на суху, рівну, горизонтальну поверхню, досить міцну, щоб витримати вагу плити з посудом та продуктами. Не розміщуйте прилад поблизу горючих матеріалів, вибухових речовин і самозаймистих газів. Не ставте прилад поряд з газовою або електричною плитою, а також з іншими джерелами тепла. Не ставте індукційну плитку на килим або скатертину, оскільки це може перешкодити вентиляції і призвести до перегріву приладу.
- **УВАГА!** Слідкуйте за тим, щоб у вентиляційні отвори не потрапляли сторонні предмети, волога або комахи.
- **УВАГА!** Не перекривайте вентиляційні отвори.

- **УВАГА!** Для приготування їжі не використовуйте посуд із скла, кераміки, алюмінію. Посуд повинен бути діаметром не менше ніж 12 см та товщиною дна від 2 до 6 мм.
- **УВАГА!** Забороняється переносити прилад під час роботи.
- **УВАГА!** Щоб уникнути нещасних випадків стежте, щоб між посудом і індукційною пластиною не було паперу, тканини або алюмінієвої фольги.
- Робоча поверхня може пошкодитись при падінні на неї будь-яких предметів або кухонного посуду. Робочу поверхню можна подряпати пересуваючи по ній чавунний або литий алюмінієвий посуд, або посуд з пошкодженим дном. Не пересувайте їх по поверхні. Не допускайте википання рідини з посуду, щоб уникнути пошкодження робочої поверхні.
- Якщо, під час приготування їжі ви приберете посуд з плитки, вона автоматично вимкнеться.
- Якщо виріб деякий час перебував при температурі нижче 0 °C, перед включенням його слід витримати в кімнатних умовах не менше 2 годин.

ПОСУД ДЛЯ ІНДУКЦІЙНИХ ПЛИТ

Користуйтеся посудом з чавуну, сталі (емальованої сталі), посудом з феромагнітним дном, або спеціальним посудом для індукційних плит. Посуд з алюмінію, міді, жаростійкого скла і інших немагнітних матеріалів не придатний для використання на індукційній плитці. Слід врахувати, що чим товще і рівніше дно, тим менше електроенергії витратиться на приготування їжі.

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

Встановлюйте прилад на суху, рівну, горизонтальну поверхню, досить міцну, щоб витримати вагу плити з посудом і продуктами. Підключіть прилад до мережі живлення. Розташуйте по центру робочої поверхні придатний для індук-

РЕКОМЕНДАЦІЇ ЩОДО ВИКОРИСТАННЯ ПОСУДУ

Рекомендується використовувати посуд із суцільним рівним дном. Діаметр дна посуду має відповідати розміру нагрівальної поверхні.

ційної плити посуд. Натисніть кнопку ON/OFF. Якщо, посуд придатний, пролунає звуковий сигнал. За допомогою клавіші FUNCTION встановіть необхідну програму для приготування їжі.

ПАНЕЛЬ УПРАВЛІННЯ

КНОПКА TIMER/PRESET

Після натискання кнопки ON/OFF, натисніть кнопку TIMER/PRESET. Ця функція дозволяє готувати продукти на заданій потужності, встановивши при цьому необхідний час роботи приладу. Натисніть на кнопку TIMER, на дисплеї відобразиться час приготування їжі 0:00. За допомогою кнопок «→» «←» встановіть необхідний час роботи. Таймер можна встановити від 0:00 хвилин до 3:00 годин. Також Ви можете встановити бажаний час затримки ввімкнення від 0:00 до 24:00 годин.

КНОПКА ELEC/VOLT

Під час роботи приладу, при натисканні на кнопку ELEC/VOLT, Ви можете подивитись споживання електричної енергії приладом.

КНОПКА CHILD LOCK

Ця функція запобігає випадковому використанню виробом. Для установки даної функції

натисніть і утримуйте кнопку CHILD LOCK протягом трьох секунд. Щоб вимкнути дану функцію, натисніть і утримуйте кнопку CHILD LOCK протягом трьох секунд.

КНОПКА PAUSE

Ця функція дозволяє задати паузу під час приготування їжі. При цьому, всі налаштування зберігаються. При повторному натисканні на кнопку PAUSE процес приготування продовжиться.

КНОПКА FUNCTION

Натисніть кнопку FUNCTION, виберіть одну з 8 програм приготування їжі.

КНОПКА ON/OFF

Вмикання та вимикання приладу.

ПРОГРАМИ

ПРОГРАМА HOTPOT

Натискайте функціональну клавішу FUNCTION, поки світловий індикатор не засвітиться на програмі HOTPOT (тушкування). На дисплеї висвітиться 2000 одночасно з індикатором покажчика потужності. Для програми HOTPOT Ви можете встановити 8 рівнів регулювання потужності від 100W до 2000W відповідно до вимог приготування.

ПРОГРАМА STIR-FRY

Натискайте функціональну клавішу FUNCTION, поки світловий індикатор не засвітиться на програмі STIR-FRY (смажити). На дисплеї висвітиться 270 одночасно з індикатором покажчика температури. Для програми STIR-FRY Ви можете встановити 8 рівнів регулювання температури від 60°C до 270°C.

ПРОГРАМА SOUP

Натискайте функціональну клавішу FUNCTION, поки світловий індикатор не засвітиться на програмі SOUP (суп). На дисплеї висвітиться 1300 одночасно з індикатором покажчика потужності. Для програми SOUP, Ви можете встановити 8 рівнів регулювання потужності від 100W до 2000W відповідно до вимог приготування.

ПРОГРАМА PORRIDGE

Натискайте функціональну клавішу FUNCTION, поки світловий індикатор не засвітиться на програмі PORRIDGE (каша). На дисплеї висвітиться 1000 одночасно з індикатором покажчика потужності. Для програми PORRIDGE Ви можете встановити 8 рівнів регулювання потужності від 100W до 2000W відповідно до вимог приготування.

ПРОГРАМА MILK

Натискайте функціональну клавішу FUNCTION, поки світловий індикатор не засвітиться на програмі MILK (молоко). На дисплеї висвітяться **800** одночасно з індикатором показчика потужності.

ПРОГРАМА STEAM

Натискайте функціональну клавішу FUNCTION, поки світловий індикатор не засвітиться на програмі STEAM (на пару). На дисплеї висвітяться **1600** одночасно з індикатором показчика потужності. Для програми STEAM Ви можете встановити 8 рівнів регулювання потужності від 100W до 2000W відповідно до вимог приготування.

ОЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

Перед початком чистки, відімкніть прилад від мережі живлення. Робочу поверхню необхідно очищати від забруднень після кожного використання. Не використовуйте гострі предмети, абразивні та хімічні засоби для чищення.

ЗБЕРІГАННЯ

Перед зберіганням переконайтеся, що прилад відключений від електромережі. Виконайте всі пункти розділу ОЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД. Зберігайте прилад в сухому і не доступному для дітей прохолодному місці.

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Електроживлення	220-240 Вольт ~50 Герц
Магнітне поле частотою	20-100 кГц
Потужність	2000 Ватт



Даний символ на виробі та упаковці означає, що використані електричні та електронні вироби, а також батарейки не повинні утилізуватися разом із звичайними побутовими відходами. Їх потрібно здавати до спеціалізованих пунктів прийому. Для отримання додаткової інформації щодо існуючих систем збору відходів зверніться до місцевих органів влади. Належна утилізація допоможе зберегти цінні ресурси та запобігти можливому негативному впливу на здоров'я людей і стан навколишнього середовища, який може виникнути в результаті неправильного поводження з відходами.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Внимательно прочитайте данную инструкцию перед эксплуатацией изделия, во избежания поломок.
- Используйте плитку только по прямому ее назначению.
- Неправильное обращение может привести к поломке изделия, нанести материальный ущерб или вред здоровью пользователя. Изделие предназначено только для домашнего использования. Не используйте в промышленных и коммерческих целях.
- Перед первым включением проверьте, соответствуют ли технические характеристики, указанные на изделии, параметрам электросети.
- Металлические предметы, такие как ножи, вилки, ложки и крышки, не следует класть на поверхность панели конфорки, поскольку они могут нагреться.
- **ВНИМАНИЕ!** Не эксплуатируйте изделие вне помещения, в сырых подвальных помещениях или рядом с бассейном. Не используйте изделие в помещениях, где хранятся легковоспламеняющиеся вещества и распыляются аэрозоли.
- Не погружайте изделие или шнур питания в воду и другие жидкости.
- При подключении изделия к электрической сети не используйте удлинитель и переходник.
- Не используйте изделие с поврежденным электрошнуром или вилкой, а также после того, как изделие погрузили в воду или повредили любым другим образом.
- **ВНИМАНИЕ!** Чтобы избежать перегрузки сети питания не подключайте изделие одновременно с другими мощными электроприборами к одной и той же сети.
- **ВНИМАНИЕ!** Не беритесь за сетевой шнур и за вилку сетевого шнура мокрыми руками.
- При отключении изделия от сети питания не тяните за шнур, держитесь рукой за вилку.
- Избегайте касания электрошнуром горячей поверхности и острых кромок.
- Каждый раз проверяйте целостность изоляции сетевого шнура.
- Не подвергайте изделие воздействию прямых солнечных лучей.
- Не подогревайте пищу в герметичных контейнерах, таких как консервные банки. Это может привести к взрыву контейнера.
- Во избежание поражения электрическим током не пытайтесь самостоятельно разбирать и ремонтировать изделие.
- Не включайте плитку с пустыми емкостями.
- Не используйте металлическую посуду которой можно поцарапать покрытие рабочей поверхности.
- Не устанавливайте изделие в непосредственной близости от стены и мебели. Свободное пространство вокруг изделия должно быть не менее 30–40 см.
- **ВНИМАНИЕ! ЛИЦА, ИМЕЮЩИЕ КАРДИОСТИМУЛЯТОР, ДОЛЖНЫ НАХОДИТЬСЯ НА РАСТОЯНИИ НЕ БЛИЖЕ, ЧЕМ 60 СМ ОТ ИНДУКЦИОННОЙ ПЛИТКИ ВО ВРЕМЯ ЕЕ РАБОТЫ.**
- **ВНИМАНИЕ!** Во время работы изделие нагревается!
- Для ремонта и регулирования изделия обращайтесь в ближайший сервисный центр.
- Будьте особенно внимательны при использовании изделия в непосредственной близости от детей.
- Не оставляйте включенное изделие без присмотра. Выключайте изделие и отключайте его от электрической сети, если вы им не пользуетесь.
- Изделие не предназначено для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, чувственными, или умственными способностями, или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под контролем либо не проинструктированы об использовании изделия лицом, ответственным за их безопасность.
- Дети должны находиться под контролем для недопущения игры с изделием.
- Не используйте принадлежности, не входящие в комплект поставки.
- **ВНИМАНИЕ!** За несоблюдение правил безопасности во время эксплуатации, производитель вправе отказать в гарантийном ремонте прибора.
- **ВНИМАНИЕ!** Не позволяйте детям играть с полиэтиленовыми пакетами или упаковочной пленкой. Угроза удушья!

- **ВНИМАНИЕ!** Во избежание ожогов не прикасайтесь к рабочей поверхности во время и непосредственно после приготовления продуктов. Во время работы изделия, рабочая поверхность не нагревается, но ее нагревает горячая посуда.
- **ВНИМАНИЕ!** Всегда проверяйте температуру готовой пищи, особенно, если она предназначена для детей. Не подавайте еду к столу сразу, после приготовления, дайте ей немного остыть.
- **ВНИМАНИЕ!** Не используйте изделие вне помещения.
- **ВНИМАНИЕ!** Устанавливайте изделие на сухую, ровную, горизонтальную поверхность, достаточно прочную, чтобы выдержать вес плитки и посуды с продуктами. Не устанавливайте прибор вблизи горючих материалов, взрывчатых веществ и самовоспламеняющихся газов. Не ставьте прибор рядом с газовой или электрической плитой, а также с другими источниками тепла. Не ставьте индукционную плитку на ковер или скатерть, поскольку это может помешать вентиляции и привести к перегреву изделия.
- **ВНИМАНИЕ!** Следите за тем, чтобы в вентиляционные отверстия не попадали посторонние предметы, влага или насекомые.
- **ВНИМАНИЕ!** Не закрывайте вентиляционные отверстия.

ПОСУДА ДЛЯ ИНДУКЦИОННЫХ ПЛИТ

Используйте посуду из чугуна, стали (эмалированной стали), посуду с ферромагнитным дном, или специальную посуду для индукционных плит. Посуда из алюминия, меди, жаростойкого стекла и прочих немагнитных материалов не пригодна для использования на индукционной плитке. Следует учесть, что чем толще и ровнее дно, тем меньше электроэнергии будет расходоваться на приготовление пищи.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Устанавливайте плитку на сухую, ровную, горизонтальную поверхность, достаточно прочную, чтобы выдержать вес плитки с посудой и продуктами. Подключите изделие к электрической сети. Расположите по центру рабочей поверхности

- **ВНИМАНИЕ!** Для приготовления пищи не используйте посуду из стекла, керамики, алюминия. Посуда должна быть диаметром не меньше 12 см и толщиной дна от 2 до 6 мм.
- **ВНИМАНИЕ!** Запрещается переносить изделие во время работы.
- **ВНИМАНИЕ!** Во избежание несчастных случаев следите, чтобы между посудой и рабочей поверхностью не было бумаги, ткани или алюминиевой фольги.
- Рабочая поверхность может повредиться при падении на нее каких-либо предметов в том числе кухонной посуды. Рабочую поверхность можно поцарапать передвигая по ней чугунную или литую алюминиевую посуду, или посуду с поврежденным дном. Не перемещайте посуду по рабочей поверхности. Не допускайте выкипания жидкости во время приготовления во избежание повреждения рабочей поверхности.
- Если во время приготовления пищи вы уберете посуду с рабочей поверхности, плитка автоматически выключится.
- Если изделие некоторое время находилось при температуре ниже 0 °С, перед включением его следует выдержать в комнатных условиях не менее 2 часов.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ПОСУДЫ

Рекомендуется использовать посуду со сплошным ровным дном. Диаметр дна посуды должен соответствовать размеру нагревательной поверхности.

ности пригодную для индукционной плитки посуду. Нажмите кнопку ON/OFF. Если, посуда пригодна, прозвучит звуковой сигнал. С помощью клавиши FUNCTION установите необходимую программу для приготовления пищи.

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

КНОПКА TIMER/PRESET

После нажатия кнопки ON/OFF, нажмите кнопку TIMER/PRESET. Эта функция позволяет готовить продукты на заданной мощности, установив при этом необходимое время работы прибора. Нажмите на кнопку TIMER на дисплее отобразится время приготовления 0:00. С помощью кнопок «-» «+» установите необходимое время работы. Таймер можно установить от 0:00 минут до 3:00 часов. Также Вы можете установить желаемое время задержки включения от 0:00 до 24:00 часов.

КНОПКА ELEC / VOLT

Во время работы прибора, при нажатии на кнопку ELEC/VOLT, Вы можете посмотреть потребление электрической энергии прибором.

КНОПКА CHILD LOCK

Эта функция предотвращает случайное использование изделия. Для установки данной

функции нажмите и удерживайте кнопку CHILD LOCK в течение трех секунд. Для отключения данной функции нажмите и удерживайте кнопку CHILD LOCK в течение трех секунд.

КНОПКА PAUSE

Данная функция позволяет задать паузу во время приготовления пищи. При этом, все настройки сохраняются. При повторном нажатии на кнопку PAUSE процесс приготовления продолжится.

КНОПКА FUNCTION

Нажмите кнопку FUNCTION, выберите одну из 8 программ приготовления.

КНОПКА ON / OFF

Включение и выключение прибора.

ПРОГРАММЫ

ПРОГРАММА HOTPOT

Нажимайте кнопку FUNCTION, пока индикатор не загорится на программе HOTPOT (тушение). На дисплее высветится 2000 одновременно с индикатором указателя мощности. Для программы HOTPOT Вы можете установить 8 уровней регулировки мощности от 100W до 2000W в соответствии с требованиями приготовления.

ПРОГРАММА STIR-FRY

Нажимайте кнопку FUNCTION, пока индикатор не загорится на программе STIR-FRY (жарить). На дисплее высветится 270 одновременно с индикатором показателя температуры. Для программы STIR-FRY Вы можете установить 8 уровней регулировки температуры от 60 °C до 270 °C.

ПРОГРАММА SOUP

Нажимайте кнопку FUNCTION, пока индикатор не загорится на программе SOUP (суп). На дисплее высветится 1300 одновременно

с индикатором указателя мощности. Для программы SOUP, Вы можете установить 8 уровней регулировки мощности от 100W к 2000W соответствии с требованиями приготовления.


ПРОГРАММА PORRIDGE

Нажимайте клавишу FUNCTION, пока индикатор не загорится на программе PORRIDGE (каша). На дисплее высветится 1000 одновременно с индикатором указателя мощности. Для программы PORRIDGE Вы можете установить 8 уровней регулировки мощности от 100W к 2000W соответствии с требованиями приготовления.

ПРОГРАММА MILK

Нажимайте клавишу FUNCTION, пока индикатор не загорится на программе MILK (молоко). На дисплее высветится 800 одновременно с индикатором указателя мощности.

ПРОГРАММА STEAM


Нажимайте клавишу FUNCTION, пока индикатор не загорится на программе STEAM (на пару). На дисплее выветится  одновременно с индикатором указателя мощности. Для программы STEAM Вы можете установить 8 уровней регулировки мощности от 100W к 2000W соответствии с требованиями приготовления.

ПРОГРАММА WARM


Нажимайте кнопку FUNCTION, пока индикатор не загорится на программе WARM (подогрев).

ОЧИСТКА И УХОД

Перед началом чистки, отключите изделие от электрической сети. Рабочую поверхность необходимо очищать от загрязнений после каждого использования. Не используйте острые предметы, абразивные и химические чистящие средства. Обязательно удалите загрязне-

На дисплее выветится  одновременно с индикатором указателя температуры. Данная программа не позволяе регулировать температуру, и задана автоматически.

ПРОГРАММА ROAST

Нажимайте клавишу FUNCTION, пока индикатор не загорится на программе ROAST. На дисплее выветится  одновременно с индикатором показателя температуры.

ния из вентиляционных отверстий. Протрите корпус и рабочую поверхность влажной тканью. Запрещается погружать изделие и сетевой шнур в воду или любую другую жидкость.

ХРАНЕНИЕ

Перед хранением убедитесь, что прибор отключен от электросети. Выполните все пункты раздела ОЧИСТКА И УХОД. Храните изделие в сухом и недоступном для детей прохладном месте в оригинальной упаковке.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Электропитание	220-240 Вольт ~50 Герц
Магнитное поле частотой	20-100 кГц
Мощность	2000 Ватт



Данный символ на изделии и упаковке означает, что использованные электрические и электронные изделия, а также батареи не должны утилизироваться вместе с бытовыми отходами. Их нужно сдавать в специализированные пункты приема. Для получения дополнительной информации по существующим системам сбора отходов обратитесь в местные органы власти. Правильная утилизация поможет сохранить ценные ресурсы и предотвратить возможное негативное влияние на здоровье людей и состояние окружающей среды, которые могут возникнуть в результате неправильного обращения с отходами.

SAFETY PRECAUTIONS

- Carefully read the instruction manual before use and to avoid breakdowns.
- Use tile only for its intended purpose it.
- Improper handling can cause product damage, property damage, or damage to the user's health. The product is intended for household use only. Do not use for industrial or commercial purposes.
- Before switching on, check that the specifications indicated on the product, the voltage supply.
- Metal objects, such as knives, forks, spoons and lids should not be placed on the surface of the panel burners, as they may become hot.
- **ATTENTION!** Do not use the product outdoors, in a wet basement or near a swimming pool. Do not use in areas where flammable materials are stored and sprayed aerosols.
- Do not immerse the appliance or power cord in water or other liquids.
- When you connect the product to the mains, do not use an extension cord and adapter.
- Do not use with a fork or damaged cable, and after the product was immersed in water, or damaged in any way.
- **ATTENTION!** To avoid overloading the power supply, do not connect the product simultaneously with other large appliances to the same network.
- **ATTENTION!** Do not handle the power cord and the power cord with wet hands.
- When the product is disconnected from the mains, do not pull the cord, hold the plug by hand.
- Avoid touching the electrical cord with hot surfaces and sharp edges.
- Everytime check the integrity of the insulation of the power cord.
- Do not expose to direct sunlight.
- Not warm the food in sealed containers, such as cans. This can cause them to explode.
- To avoid electric shock, do not attempt to disassemble or repair the product.
- Do not turn on the tiles with empty containers.
- Do not use metal objects that can scratch the finish of the working surface.
- Do not install in the vicinity of the walls and furniture. Free space around the unit should be at least 30-40 cm.
- **ATTENTION! PERSONS HAVING A PACEMAKER SHALL BE LOCATED NO CLOSER THAN 60 CM FROM THE INDUCTION COOKER WHILE IT IS RUNNING.**
- **ATTENTION!** During operation, the product is heated!
- For repair and regulation of products, please contact your nearest service center.
- Be especially careful when using this product in close proximity to children.
- Do not leave the product unattended. Turn off the product and unplug it from the mains when not in use.
- The product is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or if they have no life experience or knowledge, unless they are controlled or are not instructed on the use of the product by a person responsible for their safety.
- Children must be controlled to prevent the game with the product.
- Do not use accessories which are not included in the delivery.
- **ATTENTION!** For failure to comply with regulations, while operation, the manufacturer has the right to work warranty repairs.
- **ATTENTION!** Do not let children play with plastic bags or packaging film. Risk of suffocation!
- **ATTENTION!** To avoid burns, do not touch the surface during and immediately after cooking. During operation of the product, the working surface is not heated, but it heats the hot ware.
- **ATTENTION!** Always test the temperature of cooked food, especially if it is intended for children. Do not serve the dish to the table immediately after cooking, let it cool slightly.
- **ATTENTION!** Do not use the product outdoors.
- **ATTENTION!** Install Idel on a dry, flat, level surface that is strong enough to withstand the weight of the tiles and dishes with food. Do not install near flammable materials, explosives or pyrophoric gases. Do not place the appliance near gas or electric cooktop, as well as other heat sources. Do not place the induction tile on carpet or tablecloth, as it can interfere with ventilation and lead to overheating of the product.
- **ATTENTION!** Make sure that the ventilation holes are not foreign objects, moisture or insects.

- **ATTENTION!** Do not block the air vents.
- **ATTENTION!** For cooking, do not use glassware, ceramics, aluminum. Utensils should not be less than 12 cm in diameter and thickness of the bottom 2 to 6 mm.
- **ATTENTION!** Do not carry the product during operation.
- **ATTENTION!** To avoid accidents, make sure that between the dishes and the working surface was no paper, fabric or aluminum foil.
- The work surface may be damaged if dropped

COOKWARE FOR INDUCTION HOB

Use of iron, steel (enameled steel) kitchenware, cookware with a ferromagnetic bottom, or special utensils for induction cookers. Cookware made of aluminum, copper, heat-resistant glass and other non-magnetic materials are not suitable for use on an induction stove. Note that the thicker and smoother bottom, the less energy will be spent on cooking.

WORK

Install the tiles on a dry, flat, level surface that is strong enough to withstand the weight of the tile with dishes and products. Connect the product to the mains. Place in the center of the working

on it any objects or cookware. Working surface can be scratched by moving on it a cast-iron or cast aluminum cookware or cookware with damaged bottom. Do not move the dishes on the work surface. Do not boil the liquid from utensils to avoid damaging the work surface.

- If during cooking you remove the dishes from the working surface, tile will automatically turn off.
- If the product was for some time at temperatures below 0 °C, before switching it should be kept indoors for at least 2 hours.

RECOMMENDATIONS FOR THE USE OF THE DISHES

It is recommended to use utensils with a continuous flat bottom. The diameter of the pan should match the size of the heating surface.

surface of the tile suitable for induction cookware. Press the ON / OFF button. If crockery is suitable, a beep sounds. Use the FUNCTION set the desired cooking program.

CONTROL PANEL

BUTTON TIMER / PRESET

After pressing the ON/OFF button, press TIMER/PRESET. This feature allows you to cook foods at a given power setting with the necessary time of the instrument. Press the TIMER button the display will show the cooking time 0:00. Use the "-" "+" to set the desired time. The timer can be set from 0:00 minutes to 3:00 hours. You can also set the desired delay time from 0:00 to 24:00 hours.

BUTTON ELEC / VOLT

During operation of the device, when you press the ELEC/VOLT button, you can see the energy consumption of electric appliance.

CHILD LOCK BUTTON

This feature prevents the inadvertent use of the product. To set this function, press and hold the CHILD LOCK button for three seconds. To disable this feature, press and hold the CHILD LOCK button for three seconds.

PAUSE BUTTON

This feature allows you to set a break during cooking. All settings are saved. If you press the Pause button to continue cooking processes.

FUNCTION BUTTON

Press FUNCTION, select one of the 6 cooking programs.

PROGRAMS

PROGRAM HOTPOT

Press FUNCTION, until the indicator lights up on the program HOTPOT. The display will show in 2000 at the same time an indicator of the power indicator. For program HOTPOT You can set 8 power control levels from 100W up to 2000W in accordance with the requirements of the preparation.

PROGRAM STIR-FRY

Press FUNCTION, until the indicator lights up on the STIR-FRY program. 270 will be displayed at the same time temperature indicator on the display. For program STIR-FRY You can set the temperature of 8 levels of adjustment from 60 °C to 270 °C.

PROGRAMM SOUP

Press FUNCTION, until the indicator lights up on the program SOUP. The display will show in 1300 at the same time an indicator of the power indicator. For SOUP program, you can install the 8 levels of power control 100W to 2000W according to the requirements of the preparation.

PROGRAMM PORRIDGE

Press FUNCTION, until the indicator lights up on the PORRIDGE program. The display will show in 1000 at the same time an indicator of the power

ON/OFF BUTTON

Turning on and off the device.

indicator. For PORRIDGE program you can set 8 levels of power control 100W to 2000W according to the requirements of the preparation.

MILK PROGRAM

Press the FUNCTION, until the indicator light will light up on the program MILK. The display indicates 800 simultaneously with the indicator pointer power.

PROGRAMM STEAM

Press FUNCTION, until the indicator lights up on the Steam program. The display will show in 1500 at the same time an indicator of the power indicator. For STEAM program you can set 8 levels of power control 100W to 2000W according to the requirements of the preparation.

PROGRAM WARM

Press FUNCTION, until the indicator lights up on the WARM program. 80 displayed simultaneously with the temperature gauge indicator on the display. This program does not allow you to adjust the temperature, and is set automatically.

PROGRAM ROAST

Press FUNCTION, until the indicator lights up on the program ROAST. 150 will be displayed at the same time temperature indicator on the display.

CARE AND CLEANING

Before cleaning, unplug the appliance from the mains. Working surface should be cleaned of dirt after each use. Do not use sharp objects, abrasive and chemical cleaners. Clean the casing and the

working surface with a damp cloth. Be sure to remove the dirt from the vents. Do not immerse the product with the power cord in water or any other liquid.

STORAGE

Before storing, make sure the appliance is unplugged. Complete all the items in this section CLEANING AND CARE. Keep the product in dry and reach of children cool place in its original packaging.

SPECIFICATIONS

Power source	220-240 V ~50 Hz
The magnetic field frequency	20-100 kHz
Power	2000 W



This symbol on the product and packaging means that used electrical and electronic products and batteries should not be mixed with general household waste. They need to take special reception points. For more information on the existing systems of waste collection, contact the local authorities. Proper disposal helps to save valuable resources and prevent potential negative effects on human health and the environment that may result from improper handling of waste.

ЗМІСТ \ СОДЕРЖАНИЕ \ CONTENT

ОПИС \ ОПИСАНИЕ \ COMPONENTS IDENTIFICATION	2
УКРАЇНСЬКА	3
РУССКИЙ	7
ENGLISH	11